DIN EN 3-9:2007-02 (E)

Portable fire extinguishers - Part 9: Additional requirements to EN 3-7 for pressure resistance of CO2 extinguishers

Contents

Page

Foreword 3

1 Scope 4

2 Normative references 4

3 Terms and definitions 4

4 Materials 4
4.1 General 4
4.2 Material compatibility 4

5 Design 5
5.1 Cylinder and operating devices 5
5.2 Filling ratio 5
5.3 Operating device 5
5.4 Bursting disc 5
5.5 Hose and nozzle couplings - Prototype testing 5
5.6 Resistance to impact 6

6 Manufacturing of the assembled extinguisher 6

7 Final assessment of the assembled extinguisher 6
7.1 General 6
7.2 Validation of accessories 6
7.3 Validation of the design maximum filling mass 7

8 Marking 7
8.1 Operating device 7
8.2 Cylinder 7
8.3 Extinguisher assembly 7

Annex A (informative) Classification of the different parts of an extinguisher 8

Annex B (informative) Filling ratio for CO2 9

Annex C (normative) Portable CO2 fire extinguisher thread sizes 10

Annex D (normative) Impact tests 11

D.1 General 11
D.2 Test at TSmin 11
D.3 Test at TSmax 11
D.4 Apparatus 12
D.5 Procedure 12

Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 97/23/EC 13

Table A.1 -- Classification of the different parts of portable fire extinguisher 8

Table B.1 -- Filling ratio for CO2 9

Table C.1 -- Cylinder neck thread dimensions 10

Table ZA.1 -- Correspondence between this European Standard and Directive 97/23/EC 13